

## CERTIFICADO DE GARANTIA



### GARANTIA

A garantia dos produtos fabricados pela Caemmun Movelaria, abrange eventuais defeitos/vícios de fabricação, no prazo estabelecido pelo Código de Defesa do Consumidor, em seu artigo 26, II, o qual prevê a garantia legal de 90 (noventa) dias.

### CUIDADOS ESPECIAIS

- Leia com atenção as instruções do manual de montagem que acompanha o produto.
- Evitar umidade excessiva e exposição prolongada à luz solar.
- Para limpeza usar pano limpo e úmido, não devendo utilizar produtos de limpeza.

### EXCLUSÃO DA GARANTIA LEGAL

- A falta de observância das instruções contidas no Manual de Montagem, que eventualmente poderá causar danos à mercadoria, tais como , adequação do local para instalação do produto, uso correto dos parafusos e demais componentes, nivelamento, correta distribuição dos objetos no produto (conforme peso / tamanho indicado no manual), dentre outros, bem como transporte inadequado tanto pela Loja, como pelo consumidor.
- Defeitos ou danos causados em qualquer componente do produto pela utilização inadequada ou provocado por acidentes, negligéncia, má condições estruturais da residência, tempo de uso, caso fortuito ou força maior (por exemplo umidade, infiltrações, mofo, cupins, raios maresia, chuvas, etc.).

## INSTRUÇÕES DE SEGURANÇA

É obrigatório seguir os procedimentos abaixo para uma instalação correta do produto;  
Caso a instalação não esteja correta há risco de queda assim como de outros danos;  
1.A instalação deste produto deve ser feita por um profissional qualificado;  
2.Este produto não deve ser instalado sobre sofás, camas, berços ou afins;  
3.Para a instalação em superfícies de MADEIRA MACICA, ALVENARIA COM TIJOLO MACICO OU CONCRETO deve-se utilizar os acessórios de fixação "D" e "L", e, obrigatoriamente, o reboço deve estar em acordo com o estabelecido na norma da ABNT 13749 - 2013 para Revestimento de Paredes que estipula para paredes internas uma espessura entre 5mm a 20mm. Não deve ser instalado em superfícies de gesso, gesso cartonado, drywall, alvenaria com tijolos vazados e outros substratos;  
4.Todas as outras superfícies não mencionadas no item 3 acima não são indicadas para a fixação deste produto;  
5.Não instalar em superfícies que possam estar úmidas, conter infiltrações, ou que estejam expostas a qualquer produto que comprometa sua resistência;  
6.A fixação da bucha na parede não deve conter folgas, a mesma não deve correr para dentro da parede e não deve ser fixada em uma área mais frágil da parede (por exemplo, na junção de tijolos) e ao fixar o parafuso, o mesmo não pode rodar em falso na bucha, em qualquer um destes casos citados o furo deve ser refutado novamente fora da área danificada ou então deve ser feito um reforço adequado que deixe a área do furo mais apropriada (resistente/firme) para a fixação do mesmo;  
7.Para a instalação do produto devem ser utilizados apenas os acessórios que acompanham os mesmos de maneira adequada conforme indica o manual;  
8.Ler e observar atentamente toda a instrução antes de iniciar a montagem;  
9.Os parafusos devem ser apertados periodicamente;  
10.Evitar batidas e contatos com objetos cortantes;  
11.Para a instalação de televisores no painel deve-se respeitar o peso máximo indicado no manual. Quanto ao suporte utilizado o mesmo deve ser um modelo fixo (não sendo basculante ou de nenhum tipo que tenha movimento) e que distancie o televisor do painel em no máximo 50mm;  
12.Verifique anteriormente se o suporte é indicado para o peso indicado no manual, caso não seja não deve-se utilizar o mesmo;  
13.Poderemos indicar um suporte caso entre em contato com o nosso SAC;  
14.Os televisores não devem ser apoiados no topo, somente suspenso no local indicado;  
15.Todos os pesos máximos indicados no manual devem ser respeitados;

## LEGAL GUARANTEE CERTIFICATE

### GUARANTEE

The guarantee of the products manufactured by Caemmun Furniture includes occasional manufacturing defects within the period established by the Código de Defesa do Consumidor (Consumer Protection Laws), in its article 26, II, which provides 90 (ninety) days legal guarantee.

### SPECIAL CARES

- Read carefully the instructions in the Assembly Instruction that follows the product.
- For cleaning use a clean and damp cloth. Do not use cleaning products.
- Avoid excessive moisture and extreme sun exposition.

### EXCLUSION OF LEGAL GUARANTEE

- Lack of accomplishment with the instructions enclosed in the Assembly Instruction, which eventually may cause damage to the goods such as unsuitability of the site for product installation, incorrect use of screws and other components, unevenness, improper distribution of objects in the product (as weight / size indicated in the Assembly Instruction), among others, as well as inadequate transportation either by the store or the consumer.
- Defects or damage in any product component caused by improper use or accident, negligence, poor structural conditions of residence, time of use, unforeseeable circumstances or force majeure (humidity, leaks, mold, termites, rays, salt air, rain, etc.).

## SAFETY INSTRUCTION

It is mandatory to follow the procedures described below to install the product properly;  
If the installation is not correct there is a risk of falling as well as other damages;  
1.This product must be installed by a qualified professional;  
2.This product should not be installed above couches, beds, cribs or similar;  
3.For installation on SOLID WOOD, SOLID BRICK MASONRY OR CINDER BLOCK surfaces it must be used "K1" and "L1" mounting accessories, and the wall plastering must necessarily be in accordance with the ABNT 13749 - 2013 standard for Wall Plastering/Cladding, which specifies a thickness between 5mm to 20mm for inner walls. It can not be installed on plaster, drywall, hollow brick masonry surfaces and other substrates;  
4.All other surfaces not mentioned on item 3 above are not indicated to fix this product;  
5.Do not install it in areas that may be damp, contain infiltrations or are exposed to any product that endangers their endurance;  
6.Wall anchor fixation on the wall must not contain gaps. It should not run into the wall and should not be fixed in a weaker area of the wall (eg, at the bricks junction). When inserting the screw, it could not spin around the wall anchor. In any of these mentioned cases, the hole should be made again (outside the damaged area), or else, it must be done a proper reinforcement that leaves the area more suitable (hard/firm) to fix the screw;  
7.In order to install the product it must be used only the accessories that follow it adequately as showed in the instruction manual;  
8.Read and follow all instructions carefully before starting installation;  
9.The screws must be tightened periodically;  
10.Avoid bumps and contact with sharp objects;  
11.In order to install televisions on the panel TV, the maximum weight indicated in the instruction manual should be respected. As for the support used it should be a fixed template (NOT vertically opening support or anyone that moves) and the distance between the TV and the panel should be at most 50mm;  
12.Previously check if the support is indicated for the weight described in the instruction manual, if not you should not use it;  
13.We can indicate a support if you contact our Customer Service;  
14.TVs must not be placed on the base/cover, only on the properly place as indicated;  
15.All maximum weights indicated in the instructions must be respected;

## CERTIFICADO DE GARANTIA LEGAL

### GARANTIA

La garantía de los productos fabricados por Caemmun Mueblería abarca eventuales defectos/vicios de fabricación, en el plazo establecido por el Código de Defensa del Consumidor (Código de Defensa del Consumidor), en su artículo 26, II, lo cual prevé la garantía legal de 90 (noventa) días.

### CUIDADOS ESPECIALES

- Lea con atención las instrucciones del Manual de Armando que acompaña el producto.
- Para limpieza usar paño limpio y húmedo, no debiendo utilizarse productos de limpieza.
- Evitar humedad excesiva y exposición prolongada a la luz solar.

### EXCLUSIÓN DE LA GARANTIA LEGAL

- La falta de observancia de las instrucciones contenidas en el Manual de Armando, que eventualmente podrá causar daños en la mercadería, tales como, adecuación del local para instalación del producto, uso correcto de los tornillos y demás componentes, revelación, correcta distribución de los objetos en el producto (de acuerdo al peso/talla indicados en el manual), de otros, bien como transporte inadecuado tanto por la tienda como por el consumidor.
- Defectos o daños causados en cualquier componente del producto por la utilización inadecuada o provocado por accidentes, negligencia, malas condiciones estructurales de la residencia, tiempo de uso, caso fortuito o fuerza mayor (por ejemplo humedad, infiltraciones, moho, termitas, rayos, olor de mar, lluvias, etc.).

## INSTRUCCIONES DE SEGURIDAD

Es obligatorio seguir los procedimientos abajo para instalar el producto correctamente;  
Caso la instalación no esté correcta hay riesgo de caerse el producto, así como otros daños;  
1.El producto debe ser instalado por un profesional calificado;  
2.Ese producto NO debe ser instalado sobre sofás, camas, cunas o afines;  
3.Para instalación en superficies de MADERA SOLIDA, ALBANILERÍA CON LADRILLO MACIZO U HORMIGÓN, deben ser usados los accesorios de fijación "???" y "???" y el revestimiento debe, obligatoriamente estar de acuerdo al establecido en la norma de ABNT 13749 - 2013 para Revestimiento de Paredes, que estipula para paredes internas un espesor entre 5mm a 20mm. NO debe ser instalado en superficies de yeso acartonado, drywall, albanilería con ladrillos vacíos y otros sustratos;

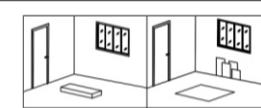
- Todas las demás superficies no mencionadas en lo ítem 3 arriba, NO son indicadas para la fijación de este producto;
- No instalar en superficies que puedan estar húmedas, contener infiltraciones o que estén expuestas a cualquier producto que comprometer su resistencia;
- La fijación del tapón en la pared NO debe tener espacios/holguras, el tapón NO debe correr adentro de la pared y NO debe ser fijado en un área más frágil de la pared (por ejemplo, en la junción de ladrillos). Al fijar el tornillo, él NO puede girar en falso alrededor del tapón. En ambos los casos citados, el agujero debe ser hecho nuevamente fuera del área dañada o entonces debe ser hecho un esfuerzo adecuado para dejar el local del agujero más apropiado (resistente/firme) para su fijación;
- Para la instalación del producto deben ser usados apenas los accesorios que lo acompañan de manera adecuada como indica el manual,
- Leer y observar atentamente toda la instrucción antes de iniciar el armado;
- Los tornillos deben ser apretados periódicamente;
- Evitar choques y contacto con objetos cortantes;
- Para la instalación de las telas en el panel, se debe respetar el peso máximo indicado en el manual. Cuanto al soporte usado, debe ser un modelo fijo (NO basculante o ningún otro tipo que tenga movimiento) y que la distancia máxima entre la tele y panel sea 50mm;
- Verifique anteriormente si el soporte es indicado para el peso descrito en el manual, caso no sea, no se debe utilizarlo;
- Indicar soporte caso de contacto nuestro SAC;
- Las telas no deben ser apoyadas en la base, solamente colgadas en el lugar indicado;
- Todos los pesos máximos indicados en el manual deben ser respetados;

## Relação de Ferramentas e Acessórios | Tools and Accessory list | Relacion de Herramientas y Accesorios

2 Volume / 2 Box / 2 Caja

Ferramentas  
Tools / Herramientas

2 Pessoa  
2 Person / 2 Persona

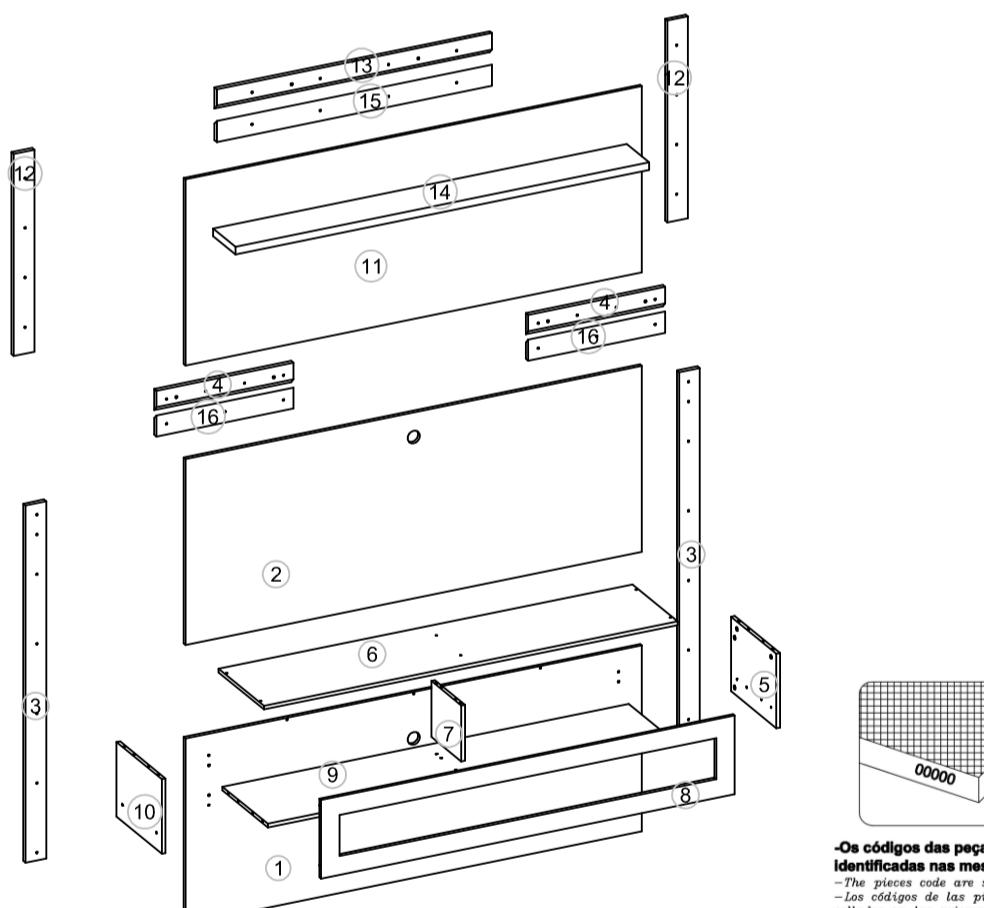


## CÓDIGO DE PEÇA | Code of the piece / Código de la pieza

OBS: SEGUIR A SEQUÊNCIA DE MONTAGEM LOCALIZADA NOS NÚMEROS CIRCULADOS.

Obs: Follow assembly sequence located on the numbers.

Obs: Seguir la secuencia de ensamble ubicada abajo en los números.



### CÓDIGO DA PEÇA

Code of the piece

Código de la pieza

00000 00

SEQUÊNCIA DE MONTAGEM

Assembly Sequence

Secuencia de ensamble

## Relação de Peças

### Piece List

### Relación Piezas

### Código da peça

### Piece code

### Código de la pieza

### Padrão de cor

### Color default

### Patrón de color

00000.00

JATOBÁ=JT  
00000.052

BRANCO = BC  
00000.039

BURITI = BT  
00000.057

SEQUENCIA	JT	JT/BF	BT	DESCRIÇÃO	MEDIDAS	MATERIAL	QUANT
01	15730.052	15730.052	15730.057	PAINEL INFERIOR	1500 x 600 x 12	MDP	1
02	15729.052	15729.052	15729.057	PAINEL CENTRAL	1500 x 600 x 12	MDP	1
03	15736.000	15736.000	15736.000	TRAV VERTICAL INF	1150 x 68 x 15	MDP	2
04	15737.000	15737.000	15737.000	TRAV INF PAINEL	450 x 68 x 15	MDP	2
05	15727.052	15727.052	15727.057	LATERAL DIR	240 x 298 x 12	MDP	1
06	15733.052	15733.052	15733.057	TAMPO NICO	1360 x 298 x 12	MDP	1
07	15726.052	15726.052	15726.057	DIVISORIA	12 x 198 x 180	MDP	1
08	15740.052	15740.052	15740.057	VISTA FRONTAL	1360 x 254 x 12	MDP	1
09	15725.052	15725.052	15725.057	BASE INFERIOR	1334 x 298 x 12	MDP	1
10	15728.052	15728.052	15728.057	LATERAL ESQ	240 x 298 x 12	MDP	1
11	15731.052	15731.052	15731.057	PAINEL SUP	1500 x 12 x 600	MDP	1
12	15739.000	15739.000	15739.000	TRAV VERTICAL SUP	650 x 68 x 15	MDP	2
13	15734.000	15734.000	15734.000	TRAV PAINEL	904 x 68 x 15	MDP	1
14	15732.052	15732.052	15732.057	PRATELEIRA SUPERIOR	1360 x 148 x 25	MDP	1
15	15735.000	15735.000	15735.000	TRAV PAREDE	904 x 68 x 15	MDP	1
16	15738.000	15738.000	15738.000	TRAV INF PAREDE	450 x 68 x 15	MDP	2

Utilizar a régua para medir os componentes.  
Utile la regla para medir los componentes.  
Use the ruler in order to measure the following components.



### LISTA DE ACESSÓRIOS

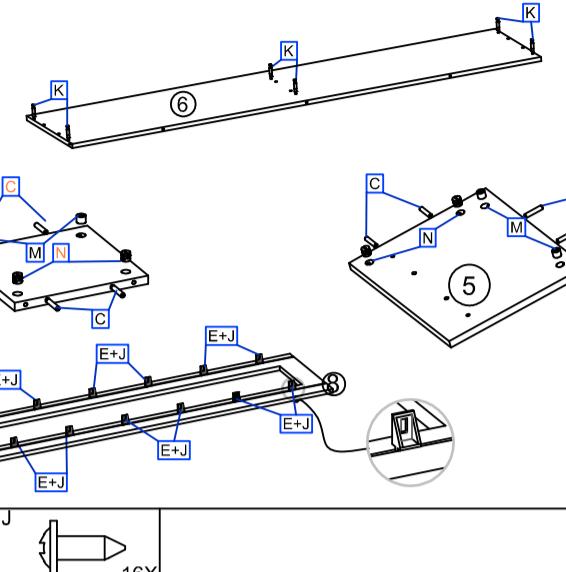
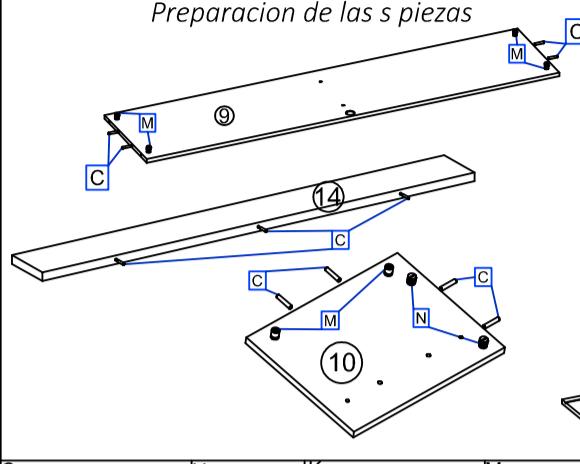
ITEM	DESCRIÇÃO	QTD
A	BUCHA PLÁSTICA 8MM	11
B	CANTONEIRA METALICA	2
C	CAVILHA HX30MM	19
D	CHAPA METALICA 46X46MM	2
E	DISPOSITIVO ANGULAR	16
F	PARAFUSO CHATO 4X25MM	34
G	PARAFUSO CHATO 3.5X40MM	4
H	PARAFUSO CHATO 4.5X60MM	13
I	PARAFUSO CHATO 6X60MM	10
J	PARAFUSO FLANGEADO 3.5X12MM	48
K	PARAFUSO MINIFIX FENDA CRUZADA	6
L	PINO BATENTE	6
M	PORCA CILINDRICA 12X09	10
N	TAMBOR MINIFIX 12X09 C/ ESTRIAS	6
O	TAMPA PASSA FIO	2
P	TAPA FURO PVC 18MM	7
Q	SACHE COLA	1
R	PARAFUSO CHATO 6,0X70MM	1

## Início da Montagem | Assembly Start | Inicio del Ensamble

### 1º Passo - Preparação das Peças

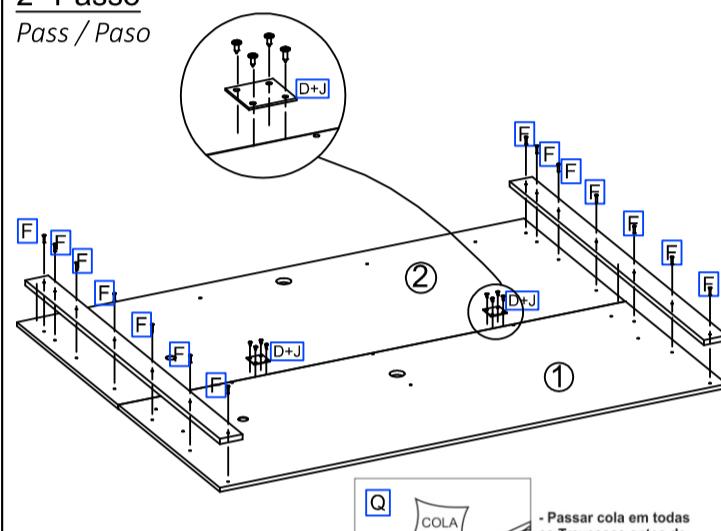
Pass / Paso - Preparacion of the pieces

Preparación de las piezas

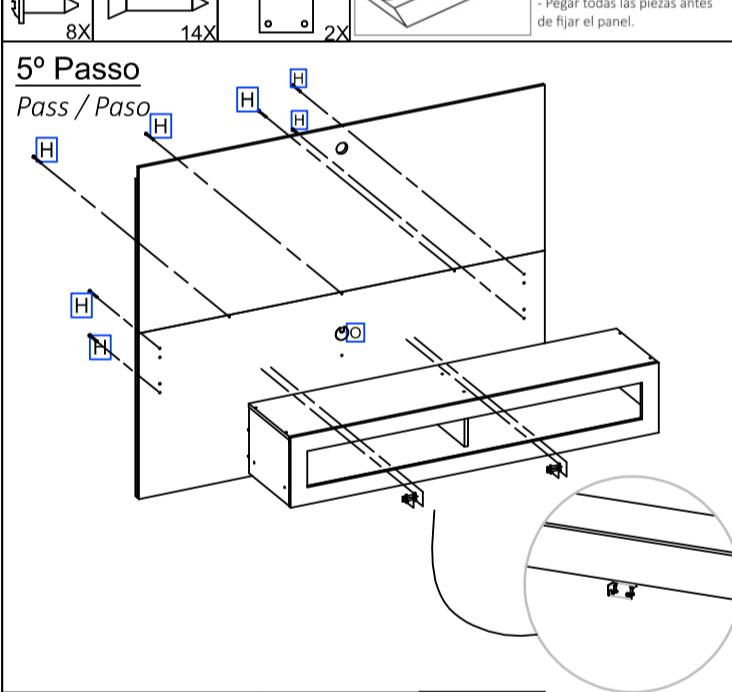


### 2º Passo

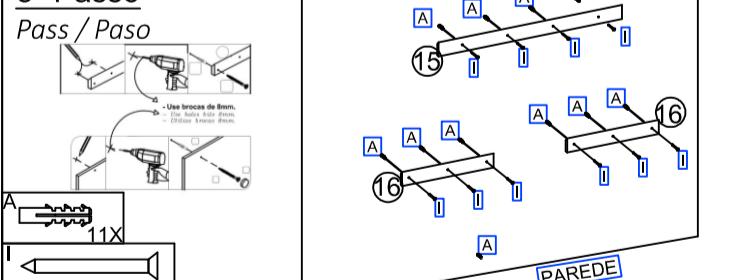
Pass / Paso



### 5º Passo



### 8º Passo



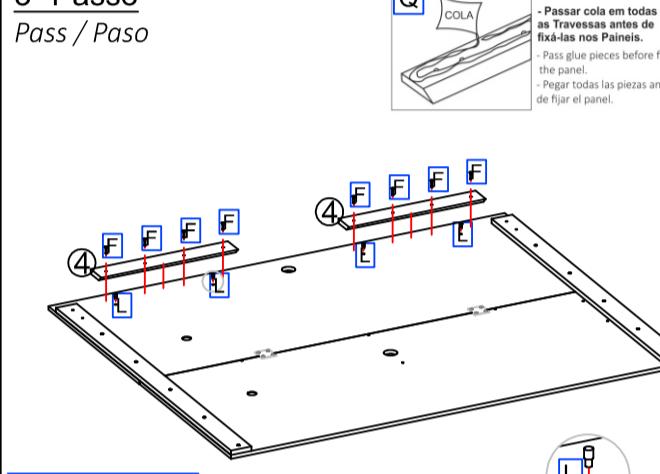
#### FUROS NECESSÁRIOS PARA FIXAR PRODUTO NA PAREDE

Agujeros necesarios para arreglar el producto en la pared

Holes needed to fix the product on the wall

### 3º Passo

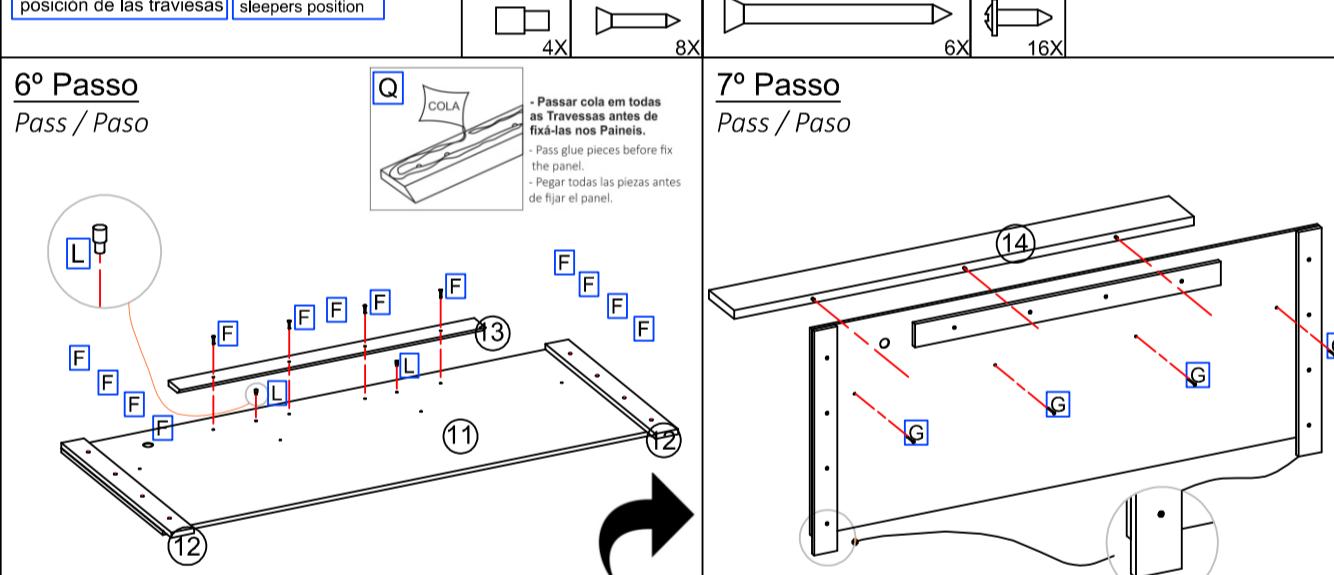
Pass / Paso



USAR (L) PARA GUIAR A POSIÇÃO DAS TRAVESSAS

Usar (L) para guiar la posición de las traviesas

Use (L) to guide the sleepers position



### 6º Passo

Pass / Paso



- Passar cola em todas as Travessas antes de fixá-las nos Painéis.  
- Pass glue pieces before fix the panel.  
- Pegar todas las piezas antes de fijar el panel.

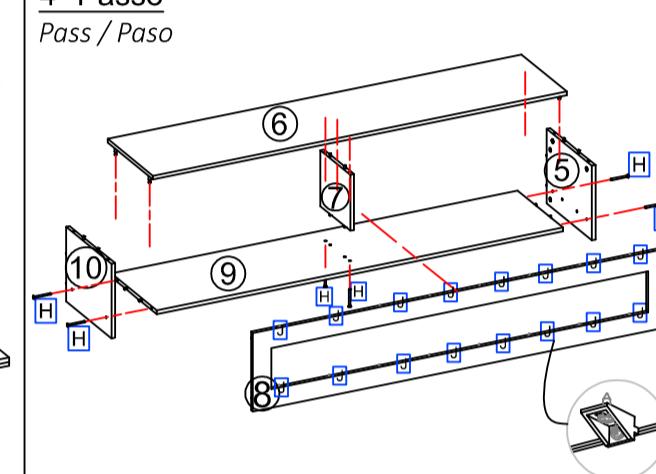
USAR (L) PARA GUIAR O POSIÇÃO DAS TRAVESSAS

Usar (L) para guiar la posición de las traviesas

Use (L) to guide the sleepers position

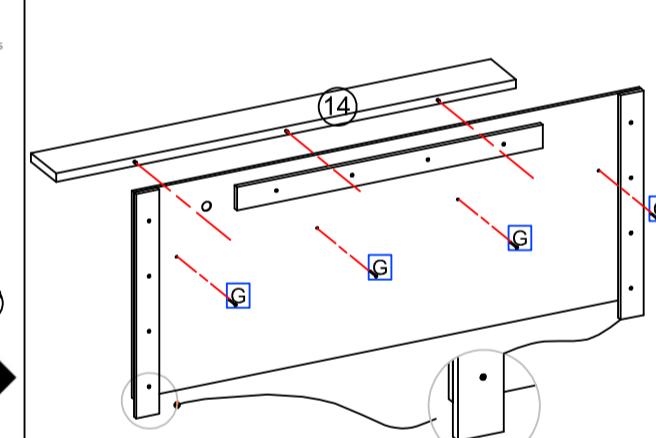
### 4º Passo

Pass / Paso



### 7º Passo

Pass / Paso

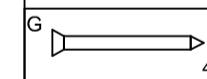


A diferença de Medida na extremidade inferior.

será o encaixe na outra parte móvel.

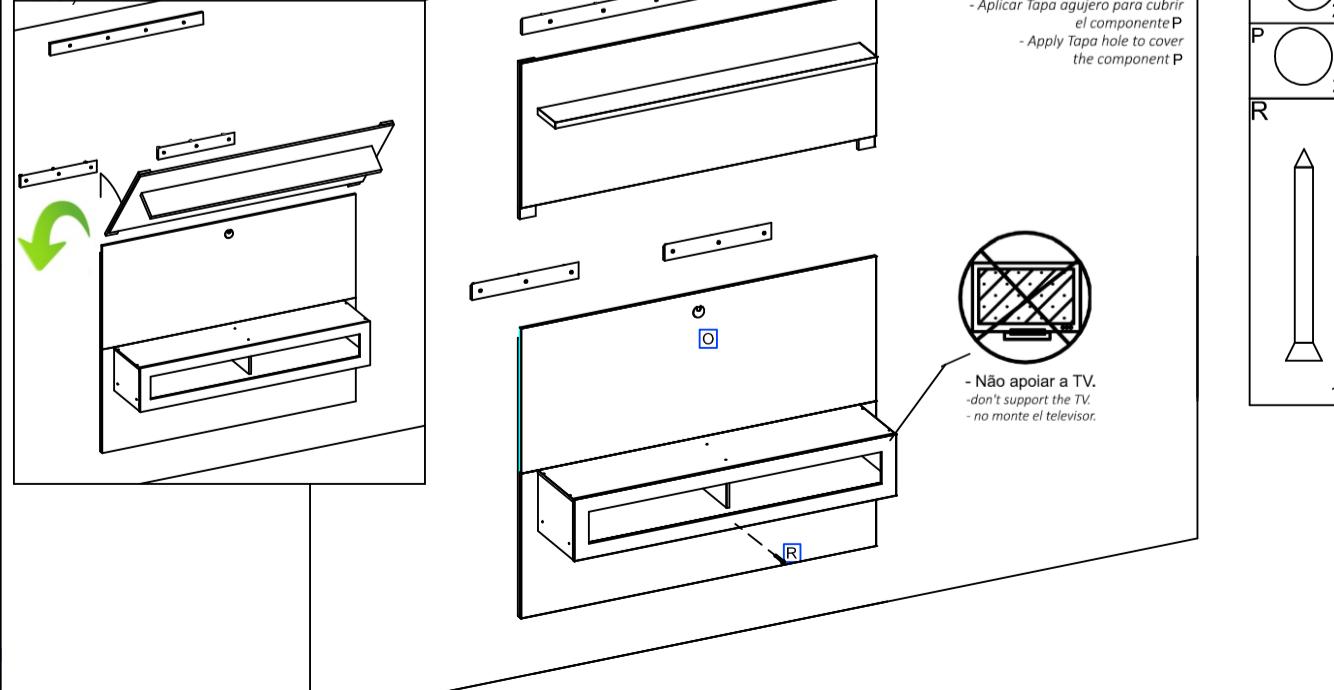
una dierencia de medida en el extremo inferior.  
Este excedente se ajusta en la otra parte del Móbilario.

A difference of measure at the lower end.  
This leftover will fit on the other part of the furniture.



### 9º Passo

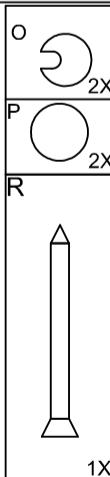
Pass / Paso



- Aplicar os Tapa furos para recobrir o componente P  
- Aplicar Tapa agujero para cubrir el componente P  
- Apply Tapa hole to cover the component P



- Não apoiar a TV.  
- don't support the TV.  
- no monte el televisor.



1X

Definir altura para instalar o Home, sugerimos 1365 como altura máxima.  
(variar essa medida entre 1065 e 1365)

1065 = HOME 0 CM DO RODAPE  
1365 = HOME 30 CM DO RODAPE

Set Height to install the home,  
we suggest 1365 like maximum height.  
(vary this measure between 1065 and 1365)

1065 = Home 0 CM from footer  
1365 = Home 30 CM from footer

Establish the height to install the home,  
suggest 1365 as maximum height.  
(variar esta medida entre 1065 y 1365)

1065 = Home 0 CM de la planta  
1365 = Home 30 CM de lo piso

590

1365

698

4

1365

NÃO INSTALAR PRODUTO NO CHÃO

No instalar el producto en la planta

Do not install the product on the floor